



NOVOSTI

Mjesečni bilten Europskih ribara

Malog utjecaja na okoliš

Svibanj 2018

GLAVNE VIJESTI

✚ Sektor maloga ribolova dobiva zaslužen mjesto u odlučivanju za Baltik sa 4 člana u Izvršnom odboru Savjetodavnog vijeća za Baltičko more

8-9/05, Kopenhagen (Danska) – Nedavni sastanak Izvršnog odbora (ExCom) Savjetodavnog vijeća za Baltičkog more (BSAC) i Glavne Skupštine (GA) rezultiralo je izborom LIFE-ovih članova Fischereischutzverband Schleswig-Holstein (Njemačka), Darłowska Group of Fish Producers and Boat Owners (Poljska), Foreningen for Skånsomt Kystfiskeri (Danska) i Svenska Yrkefiskare Ekonomiska Förening (Švedska) u novoformljeni Izvršni odbor Savjetodavnog vijeća za Baltičko more za razdoblje od 2018. do 2021. godine! Čestitamo našim članovima na njihovoj predanosti i konstruktivnom pristupu radu Savjetodavnog vijeća za Baltičko more, a što je dovelo do ostvarenja ovog povijesnog postignuća. LIFE će i dalje bezrezervno podržavati svoje članove u dnevnim aktivnostima vezanim za Savjetodavno vijeće. Nadamo se da će i ostali članovi organizacije slijediti ovaj primjer i pridružiti se regionalnim Izvršnim odborima Savjetodavnih vijeća, kako bi se mišljenje sektora moglo uvrstiti i u preporuke za Europsku komisiju. Izvršni odbor na sastanku nije uspio izglasati novog predsjednika Izvršnog povjerenstva nakon odlaska gospodina Reine Johanssona pa je, kako bi se izborni proces uspješno okončao, počasni član Savjetodavnog vijeća za Baltičko more Steve Karnicki pristao privremeno obavljati tu funkciju do održavanja izvanrednog sastanka Glavne Skupštine u studenom. Vrijedi napomenuti da je **izlaganje o Europskom upravljanju jeguljama LIFE-ovog njemačkog direktora, Wolfganga Albrechta, pobudilo značajnu pažnju kako kod predstavnika ribara tako i kod predstavnika nevladinih organizacija, te će poslužiti kao temelj za daljnje pregovore o toj temi koja izaziva interes mnogih sudionika u sektoru.**



✚ Aktivnosti LIFE-a u Sredozemnom moru ojačane novim prisutnostima na terenu u Italiji

15/5 Catania (Italija) – U okviru trogodišnjeg projekta “Mainstreaming small-scale low impact fisheries in the Mediterranean” pokrenutog od strane organizacije MAVA, LIFE je pojačao svoju prisutnost na terenu sa ciljem povećanja podrške zajednicama malih ribara u regiji. **Nakon opsežnog intervjua Prof. Iuri Peri izabran je da pomaže LIFE-u u ovom važnom zadatku u cijeloj Italiji, ali sa posebnom pažnjom posvećenom Siciliji.** Iuri je znanstvenik istraživač pri Sveučilištu u Kataniji i ima opsežno iskustvo u polju ekonomije gospodarskog ribolova i podržavanja zajednice ribara na terenu. Tečno govori talijanski, engleski i francuski, te će zasigurno biti vrlo vrijedan dodatak LIFE-ovom timu i poticati mnoge promjene kako na nacionalnoj tako i na europskoj razini. Slijedeći mjesec pridružiti će mu se još jedan novi član koji će biti lociran na Malti. Tijekom prvoga tjedna u novoj ulozi Voditelja projekta za Italiju, Iuri je prisustvovao sastanku organiziranom od strane regionalnih vlasti vezano uz, između ostaloga, raspodjelu kvote plavoperajne tune (više informacija u nastavku, na 23/5). Upoznajte Iuria Peria u našem prvom intervjuu sa njim: <http://lifeplatform.eu/meet-iuri-peri-lifes-new-project-manager-italy/>

OSTALE VIJESTI IZ SVIH DIJELOVA EUROPE

- 3/5 Bristol (Ujedinjeno Kraljevstvo) –LIFE-ov Izvršni direktor Jeremy Percy izrazio je svoje osobno mišljenje o **utjecaju Brexita na mali ribolov Ujedinjenog Kraljevstva** u članku objavljenom na LIFE-ovoj mrežnoj stranici a zatim i u britanskom časopisu “Fishing News”. Budućnost se čini prilično turobnom (“... od mora mogućnosti do mora očaja ...”): nedostatak pristupa kvoti, obaveza iskrcaja od 2019.godine i ukupno opadanje sektora maloga ribarstva izgledaju samo poduprti nizom obećanja da se pridobiju vode Ujedinjenog Kraljevstva, “mamac na brexit udici”. Cijeli članak u nastavku: <http://lifeplatform.eu/future-british-fishing/>
- 10/5 Gland (Švicarska) – Nakon teškoga izbornog procesa, **LIFE-ov koordinator i komunikacijski službenik za Sredozemlje izabrani su od strane organizacije MAVA i organizacije Common Purpose da sudjeluju u programu “Leaders for Nature Academy”**. Akademija je program posebno namijenjen profesionalcima koji rade na komunikaciji mreže MAVA-inih partnera, a cilj im je omogućiti alate, kroz vježbe i seminare tijekom razdoblja od godine dana, za povećanje djelotvornosti i utjecaja njihovog rada. Djelatnici LIFE-a imati će priliku upoznati i druge izabrane organizacije, te usvojiti nove mogućnosti za LIFE i njegove članove.
- 14/5 Bruxelles (Belgija) – LIFE-ov tim iz Bruxellesa prisustvovao je **“Saslušanju o obavezi iskrcaja i vrstama sa ograničenim kvotama u mješovitom i višenamjenskom ribarstvu”**, organiziranom u Europskom parlamentu od Pêche Committee. Riječima Alaina Cadeca, člana europskog parlamenta i predsjednika Pêche Committee: *“Dijagnoza je vrlo jasna: nesigurnost, poteškoće, kompleksnost... Ne žalim što sam glasao protiv obaveze iskrcaja”*. Ipak, obaveza iskrcaja je odobrena i biti će na snazi od siječnja 2019. Kada govorimo o malim ribarima, LIFE strahuje da bi politika “nula odbačenog” mogla postati politika “nula ribarenja i nula prihoda”. Za više detalja pogledajte članak u nastavku (na engleskom): <http://lifeplatform.eu/choking-landing-obligation/>
- 15/5 Bruxelles (Belgija): U nastavku trijaloga (koji uključuje Parlament, Komisiju i Vijeće) o Uredbi tehničkih mjera koja sadrži i Odredbu o uporabi pulsnooga ribolova **LIFE i Bloom nastavili su sastanak “jedan na jedan” sa Fisheries Attachés i članovima Europskog parlamenta kako bi zagovarali potpunu zabranu ove destruktivne prakse koju koristi nizozemska kočarska flota i koja ima za uzrok devastirajući utjecaj na mali ribolov i resurse Sjevernoga mora**. U svijetlu tih saznanja, održan je i poseban sastanak sa finskom delegacijom, asistentom španjolskog člana u Europskom parlamentu Gabrielom Matom, i talijanskim članom Europskog parlamenta Renatom Brianom. Trijalog je još uvijek u relativno ranoj fazi, ali posljednji je sastanak pod bugarskim predsjedništvom zakazan za 19. lipnja. Postoje glasine da ukoliko tada ne bude postignut dogovor, Uredba o tehničkim mjerama može biti povučena pod nadolazećim austrijskim predsjedništvom, a što je još uvijek neizvjesno.
- 17/5 Španjolska i Slovenija - LIFE-ov koordinator za Sredozemno i Crno more u kontaktu je sa gospođom Jarnejom Penca, istraživačicom maloga ribolova pri Europskom mediteranskom sveučilištu (EMUNI University) u Sloveniji. Jerneja je tražila sastanak na temu njenoga rada i istraživačkog interesa. Ona trenutno provodi istraživački projekt o transnacionalnom privatnom upravljanju okolišem i korištenju propisa u svrhu osnaživanja maloga ribolova. Bila je zainteresirana da nauči više o francusko-španjolskoj Synepesca inicijativi, MAVA projektu **i načinima promidžbe maloga ribolova na sjevernom dijelu Jadranskog područja**.
- 17/5 Koszalin (Poljska) – Poljski članovi LIFE-a Wolinska, Darlowska, Środkowopomorska I djelatnici LIFE-a sudjelovali su na znanstvenom skupu o **“stanju ribljega fonda i okoliša u Baltičkom moru”**. Skup su otvorili visoki predstavnici vlade, a predstavljen je sveobuhvatan pregled pitanja važnih za ribarstvo, uključujući i očekivane trendove glavnih ribljih zaliha za 2019. godinu, ekološku situaciju i razvoj Baltičkog mora, bolesti ribe, interakcije ribara i predatora, kao i pregled ekonomske situacije raznih flota. Nekoliko je govornika pozvalo na **pozitivnu diskriminaciju u korist malih ribara, uzevši u obzir njihovu posebnu tešku ekonomsku situaciju**. LIFE se raduje daljnjoj suradnji sa ostalim sudionicima u svrhu ostvarenja ovog hvalevrijednog cilja.

✚ 22/5 Bruxelles (Belgija) – na Međunarodni dan biološke raznolikosti, tim LIFE-a iz Bruxelesa sudjelovao je na događaju Europskog parlamenta vezano za pokretanje izložbe “Morski život i smeće” (“Marine Life and Litter”). Predstavljena je studija koja sadrži **podatke o morskom otpadu tijekom tridesetogodišnjeg razdoblja sa posebnim naglaskom na Irsku**. Irska članica Europskog parlamenta Liadh Ní Riada podsjetila je da se 80% irskog kanalizacijskog sustava i industrijskih otpadnih voda ispušta u more, te je istaknula poboljšanja usmjerena na rješavanje rastućeg problema sve veće količine otpada u moru. Nekoliko rješenja i preporuka također je spomenuto vezano za EU strategiju upravljanja plastikom i propise o otpadu.

✚ 23-24/05, Varšava (Poljska) – LIFE-ovi djelatnici prisustvovali su kao aktivni promatrači na **8. sastanku radne skupine HELCOM-FISH**. Između mnogobrojnih analiziranih dokumenata i predstavljenih procesa, od posebne su važnosti: dogovor o organiziranju zajedničkog sastanka sa HELCOM-SEAL grupom u 2019. Kako bi se raspravile konstruktivne i ne smrtonosne metode za rješavanje problema utjecaja povećanog broja tuljana na ribarstvo kao i već poznata želja znanstvenika i menadžera za dobivanjem većeg broja podataka od malih priobalnih ribara, ne samo vezano za ribolov, već i vezano za pomorsko prostorno planiranje. Sa zadovoljstvom uočavamo i **utjecaj naših članova u ocrtavanju “Ekološki značajnih bioloških područja” u okviru procesa globalne Konvencije o biološkoj raznolikosti (CBD), zahvaljujući izvanrednom naporu uloženom od strane Tera Mustonena iz Kesalahti Fish Base/Snowchange Cooperative, finske članice LIFE-a**. Više informacija u nastavku: <https://portal.helcom.fi/meetings/FISH%208-2018-509/MeetingDocuments/Forms/AllItems.aspx>

✚ 23/5 Palermo (Italija)–Kao prvi korak za povećanje prisutnosti malih ribara u talijanskom procesu odlučivanja, LIFE-ov novi Voditelj projekta za Italiju, Iuri Peri prisustvovao je Sicilijanskom savjetodavnom konziliju za prezentaciju nove legislative elaborirane od lokalnog sredozemnog ribarskog odjela koji ima u središtu sicilijansko malo ribarstvo. **Ovo je prvi put u 18 godina da Sicilijanska regija preuzima inicijativu i poduzima mjere za izravno i neposredno donošenje odluka o ribarskom sektoru kao alternativu centraliziranom nacionalnom**. Prijedlog zakona “Sicilija i mediteransko ribarstvo: identitet i ekonomija mora” poziva na pravo regionalnog zakonodavstva i fokusirana je na tri aspekta: mediteranski identitet, tehničke mjere, jačanje planova upravljanja i “COGEP-a” (lokalnog konzorcija malih ribara). **Između ostaloga, dio zakona kojeg je skicirala lokalna vlast fokusira se na novu raspodjelu kvota plavoperajne tune**. Slijedom preporuka Međunarodne komisije za očuvanje atlanskih tuna (ICCAT) iz studenoga 2017.g. kasnije usvojenom od EU, talijanska kvota za plavu tunu povećana je za 20 %, sa 3,298 tona na 3,894 tone (mrežna stranica talijanskog ministarstva ribolova: <https://bit.ly/2JfQ3Oz>). Sicilijanski odjel za pitanja gospodarskog ribolova prosljedio je nacionalnom ministarstvu ribarstva izravan zahtjev da izmijeni raspodjelu kvote plavoperajne tune temeljenu na povijesnim zabilješkama kroz pravednu preraspodjelu na gospodarski ribolov. Unatoč zahtjevu, nacionalno ministarstvo nije uzelo u obzir te navode i ponovno je temeljilo način raspodjele na povijesnim zabilješkama iz prethodne tri godine. Iz tog su razloga po prvi put lokalne vlasti odlučile započeti formalni spor o preispitivanju valjanosti odluke ministarstva.

✚ 23-24/5 Bruxelles (Belgija) – LIFE je punopravni član Savjetodavnog konzilija za tržište (MAC) ExCom-a i Generalne skupštine, te je u tom svijetlu prisustvovao Izvršnom vijeću, Izvršnoj skupštini i sastancima radnih skupina. Između ostalog, raspravljalo se i o smjernicama Savjetodavnog konzilija za tržište (MAC) o proizvodnim i marketinškim planovima organizacija proizvođača. LIFE je pozvao i Jima Pettiphera, Izvršnog direktora britanske obalne plovidbe (*prve organizacije proizvođača koju čine isključivo mali ribari*) da iznese svoje stajalište vezano uz prijedlog Smjernica Savjetodavnog konzilija za tržište o proizvodima i marketinškim planovima organizacija potrošača, koji nema reference na Zajedničku ribarsku politiku i socijalne ciljeve maloga ribolova. Ipak, predsjednik radne skupine, gospodin Sean O’Donoghue, nije dozvolilo intervenciju, navodeći **da “reprezentativno sudjelovanje malih proizvođača u organizacijama potrošača nije u nadležnosti Savjetodavnog konzilija za tržište”**.

✚ 24/5 Bruxelles (Belgija) – LIFE-ov tim iz Bruxelesa sudjelovao je u Prirodoslovnom muzeju na konferenciji “Eyes on the Flyways” u organizaciji BirdLife International (*internacionalna nevladina organizacija koja se bavi zaštitom ptica*). Konferencija je bila prilika za sudionike (uključujući poljoprivrednike, lovce i ribare) da razgovaraju o problemima s kojima se suočavaju vrste ptica koje su prioritetne u smislu očuvanja. Neki od identificiranih problema: promjena upotrebe i namjene zemljišta, morsko zagađenje i otpad, gubitak i degradacija staništa, klimatske promjene i lov.

Vezano za ribarstvo, prema riječima SPEA-e (Portugalska društvo za proučavanje ptica), BirdLife-ovog partnera iz Portugala, svake godine mreže stajačice i parangali registriraju ulov više od 200,000 morskih ptica u vodama Europske Unije. LIFE je naglasio svoj interes u poticanju suradnje svojih članova i istraživača u potrazi za mjerama ublažavanja i testiranju alata koji ne bi imali utjecaja na ptice.

- 28/5 Barcelona (Španjolska) - "Odbor za upravljanje pješčanim jeguljama" održao je godišnji plenarni sastanak pri Odjelu za ribarstvo, poljoprivredu i prehranu središnjeg ureda Vlade Katalonije. LIFE-ov Med koordinador bio je pozvan da sudjeluje kao predstavnik LIFE-ove članice, španjolske organizacije MedArtNet. Jedna od bitnijih tema bio je i sažetak ribarskog statuta (pregled ulova i cjelokupna procjena mjera koju provodi sektor ribara pješčane jegulje), te pregled znanstvenog praćenja na temelju podataka iz 2017. godine. Ribari i znanstvenici složili su se da je u 2017.g. primjetno poboljšanje u odnosu na 2016. godinu koja je bila teška obzirom da se ribolov morao unaprijed zatvoriti unatoč važnim mjerama upravljanja koje su implementirane slijedom sporazuma Odbora. Znanstvenici su potvrdili stajalište ribara da se čini kako je postojala korelacija između **povećanih prosječnih temperature u prosincu 2015.godine (što se podudara sa sezonom mrijesta) i niske razine biomase stocka pješčane jegulje u slijedećoj godini (2016.g.)**, pokazujući time važnu povezanost između faktora okoliša i održivosti ove vrste.
- 29/05, Kopenhagen, Danska – LIFE-ov koordinador za Baltičko i Sjeverno more, prisustvovao je **sastanku sa našim danskim članom, Foreningen for Skånsomt Kystfiskeri (FSK)**. Raspravljali su o nizu projekata i inicijativa usmjerenih ka poboljšanju situacije malih ribara u Danskoj, uključujući i korištenje novodobivenog mjesta FSK-a u Izvršnom odboru Savjetodavnog vijeća za Baltičko more. Bilo je zadovoljstvo, kao i primjer dobre prakse te izvor inspiracije, velik dio razgovora voditi uz ručak pripremljen od plodova mora koje je pribavila zajednica malih ribara Thorupstrand!
- 30/5 Barcelona (Španjolska) – LIFE-ova koordinadorica za Sredozemno i Crno more, Marta Cavallé sastala se sa dva mlada znanstvenika zainteresirana za provođenje studije u Costa Bravi, Katalonija, o kitovima koji žive na tom području i interakciji između životinja i lokalne ribarske zajednice. **Marta Cavallé je objasnila kako je u različitim dijelovima Sredozemlja (Sicilija, Hrvatska, Cipar) interakcija sektora malih ribara sa nekim vrstama delfina zasigurno značajna i generira socioekonomske posljedice.** Naglasila je interes LIFE-a da surađuje u evaluaciji koja bi mogla donijeti relevantne informacije, uključujući socioekonomske parametre, te donijeti moguća rješenja za dobrobit kitova i sektora maloga ribolova.

NOVOSTI OD NAŠIH ČLANOVA

- IIMRO pokrenuo javnu kampanju o licenci ribolovne baštine**

17/5 Arranmore (Irska) – prošli su mjesec LIFE-ovi irski članovi Irish Islands Marine Resource Organisation (IIMRO), posvetili dodatno vrijeme i energiju kako bi "pogurali" **odobrenje tijela javne vlasti Prijedloga zakona o baštini koji bi omogućio dodjeljivanje maloga postotka irske nacionalne kvote ribarima na otocima, a što bi spriječilo nestajanje otočnog stanovništva.** Budući da je potvrda zakona od strane Irskoga zajedničkoga odbora za poljoprivredu, hranu i pomorstvo u završnoj fazi zakonodavnoga procesa, IIMRO je pokrenuo kampanju usmjerenu ka donositeljima odluka da podrže zakonodavstvo kako bi konačno omogućili polivalentnim malim ribarima koji su godinama bili kažnjavani zbog neadekvatne ribarske politike, da dobiju neprenosivu kvotu u njihovoj zajednici. LIFE je podržao svoje članove slanjem pisma Zajedničkom odboru zagovarajući očuvanje načina života koji je pod velikim prijetnjama u društvenom, ekonomskom, kulturološkom i ekološkom smislu. IIMRO-vo Priopćenje za javnost i LIFE-ovo pismo dostupni su ovdje:



<http://lifeplatform.eu/iimro-pr-heritage-license/>

✚ LIFE-ovi članovi iz Francuske i Španjolske započeli zajednički projekt valorizacije ribarskih proizvoda

8– 10/5 Port-la-Nouvelle (Francuska) – LIFE-ovi francuski članovi Syndicat Professionnel des Pêcheurs Petit Métiers d'Occitanie (SPMLR) i Arts Menores Costa Brava (Španjolska) organizirali su **početni sastanak njihovog zajedničkog projekta Synepesca**, financiranog od strane organizacije Carasso (Carasso Foundation), na jugu Francuske. Inicijativa ima za cilj poticati francusko-španjolsku suradnju u boljoj valorizaciji proizvoda malog obalnog ribolova i razmjenu iskustava SPMLR-a u okviru razvijanja njihove oznake Golion, kako bi omogućili mlađoj organizaciji Arts Menors Costa Brava učenje iz njihovih iskustava i provođenje slične inicijative u njihovim lukama. LIFE-ovi djelatnici prisustvovali su sastanku kako bi pomogli oko prevođenja i administrativnoga upravljanja projektom.



✚ Članovi AKTEE iz organizacije Amarcarril pokrenuli novu brošuru

28/5 Carril (Španjolska) – Amarcarril, član AKTEE, je organizacija žena koje sakupljaju školjke, locirana na obali Galicije, regiji na sjeverozapadu Španjolske. Kroz svoju udrugu organiziraju **mnoge aktivnosti usmjerene na turiste svih dobni skupina, a posebno djecu, kako bi predstavili regiju i fascinantnost prikupljanja školjaka**. Nedavno su izradili i letak koji sadrži pregled njihovih inicijativa i omogućuje izravan kontakt. Cijelu brošuru je moguće vidjeti u nastavku (na Španjolskom) <http://akteaplatform.eu/amarcarril-brochure/>

PREGLED NOVINSKIH ČLANAKA I ZANIMLJIVOSTI

LIFE članovi iz Škotske i utjecaj brexita (engleski)

<https://www.politico.eu/article/brexit-scotland-fishing-industry-divide/>

Područje Sicilije protiv nacionalnog ministarstva zbog raspodjele kvote plavoperajne tune (talijanski)

<http://www.cronachedigusto.it/archiviodal-05042011/330-il-caso/25076-la-sicilia-contro-il-ministero-gil-75--delle-quote-tonno-nazionali-in-mano-a-12-barcheq.html>

Ribari Ujedinjenog Kraljevstva i Brexit (engleski)

<https://www.theguardian.com/commentisfree/2018/jun/11/brexit-uk-fishermen-fishing-industry-quotas-uk-government>

Ovaj je bilten jednostavan pregled naših aktivnosti. Uz to, članovi LIFE-a u Velikoj Britaniji, Bruxellesu, Poljskoj i Španjolskoj neprestano rade na velikom broju važnih pitanja koja se odnose na naš sektor i kontinuirano razvijaju i potiču aktivnosti u korist održivosti malog ribolova.

Naši regionalni direktori, svi mali ribolovci, također svakodnevno rade na promicanju vrijednosti i dobrobiti maloga ribolova.

Ukoliko želite dodatne informacije vezano za određeni event, projekt ili inicijativu, bez oklijevanja se možete javiti na communications@lifeplatform.eu, zapratiti nas na facebooku (Low Impact Fishers of Europe) ili na Twitteru @LIFEplatformEU.

Ukoliko želite stupiti u kontakt sa ženama zaposlenim u ribarskom sektoru obratite se AKTEA-i putem maila contact@akteaplatform.eu, zapratite ih na facebooku (AKTEA women in fisheries) ili Twitteru (@AKTEAwif).